

scala rider[®]

Q2[™]


cardo
communication in motion[™]

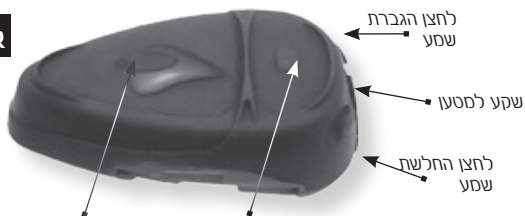


 Bluetooth

מדריך למשתמש

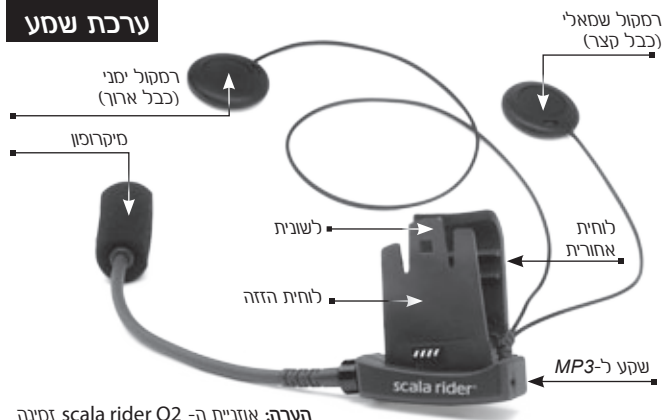
תכולת האריזה

אוזניה



- לחצן רב תכליתי (MC)**
- הפעלת הרדיו/כיבוי הרדיו/החלפת תחנות
 - התחלה/סיום של שיחה עם אוזניית רוכב שני או שלישי
- לחצן בקרה (CTRL)**
- לחצן הפעלה/כיבוי
 - לחצן סמנה/סיום שיחה

ערכת שמע



הערה: אוזניית ה- scala rider Q2 זמינה גם בגרסה בעלת סיקרופון חוטי לשימוש בקסדות סגורות הצמודות ביותר

מבוא

ברכותינו, ותודה שבחרת את אוזנית ה- *Bluetooth scala rider Q2* לקס" דות אופנוע. מדריך זה יסייע לך לתפעל את האוזניה אולם עליך להכיר תחילה את פונקציית ה-*Bluetooth* של הטלפון הסלולארי ו/או של מכשיר ה-GPS שברשותך לפני השימוש ב-*scala rider Q2*.

אריזת ה-*scala rider Q2* מכילה אוזניה אחת. כשמשייכים את ה-*scala rider Q2* לאוזניית *scala rider Q2* אחרת, ניתן להשתמש באוזניה כאינטרקום לטווח של עד 500 מטרים.

scala rider Q2 מציעה את השימושים הבאים:

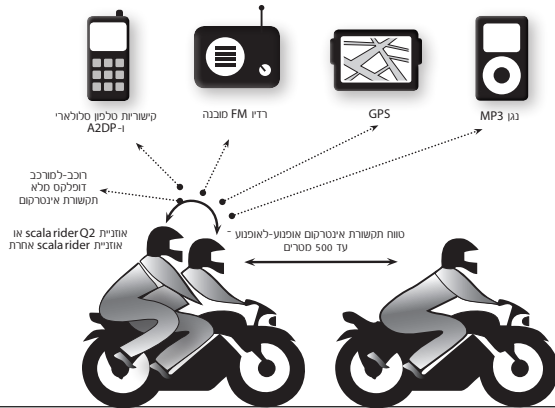
1. שיחה בטלפון סלולארי - ה-*scala rider Q2* הינה אוזניית *Bluetooth* התומכת בכרטיס **Handsfree* (תקשורת לטווח של 10 מטרים).
 2. תקשורת אינטרקום רוכב-רוכב עם יחידת *Q2* אחרת (לטווח של עד 500 מטרים) בדופלקס מלא**.
 3. הנחיות ניווט קוליות ב-GPS ממכשירים תואמי *Bluetooth*.
 4. האזנה לרדיו FM - מקלט רדיו FM מובנה בעל שש תחנות דיגיטליות מוגדרות מראש.
 5. חיבור האוזנייה לנגן MP3 בעזרת הכבל המצורף.
- scala rider Q2* מסוגלת ליצור חיבור שמע עם מכשיר *Bluetooth* אחד בכל רגע נתון. כדי ללמוד כיצד להעביר את חיבור השמע בין המכשירים המשויכים, עיין בסעיף "שימוש באוזניה".

* ייתכן, שטלפונים סלולאריים שאינם תומכים בכרטיס ה- *Handsfree* של *Bluetooth*, לא יאפשרו לך להשתמש בתכונות החיוג החוזר ודחיית השיחה.

** שיחות דו-כיוונית מלאות מאפשרות לך לשוחח ולשמע את הצד השני במקביל.

הערה: מטעמי נוחות נוקט המדריך בלשון זכר, ואולם כל הגאמר בו מתייחס לנשים ולגברים כאחד.

שימושי האוזניה



תקשורת בין רוכב-לרוכב: שיוך האוזנייה scalar rider Q2

ניתן לשייך את scalar rider Q2 לעד שתי אוזניות scalar rider Q2 אחרות לצורכי תקשורת אינטרקום.

השיוך הנו תהליך חד-פעמי. לאחר שהאוזניות שויכו, הן תישארנה משייכות ותזהינה באופן אוטומטי זו את זו כשהן נמצאות בטווח קליטה.

הערה: scalar rider Q2 מאפשרת לך לשוחח באינטרקום עם אוזניית רוכב אחת בכל רגע נתון.

	מטען
	מפתח אלן
	כבל MP3
	רפידת הדבקה
	רפידות סקוטש
	ברתיק נשיאה
	סכוגיות מיקרופון סכוגיות קטנה לקסדה סגורה וסכוגיות גדולה לשאר הקסדות
מדריך למשתמש, תעודת אחריות ל scalar rider Q2	

חשוב:

scalar rider Q2 היא אוזניה עמידה למים, שתוכננה לשימוש תחת גשם קל או בתנאי שלג. עם זאת, האוזניה אינה אטומה למים לחלוטין ואין להשתמש בה בתנאי סזג אוויר קשים.

יש להקפיד, שלשונית הכיסוי שמגנה על השקע למטען תהיה סגורה היטב כדי למנוע חדירת לחות למכשיר.

לפני השימוש (טעינת האוזניה)

הקפד לטעון את האוזניה לפני השימוש הראשון למשך ארבע שעות לפחות.

1. חבר את המטען לשקע המטען באוזניה (הממוקם בין שני לחצני יסות עוצמת השמע).

2. במהלך הטעינה, תאיר הנורית האדומה (ייתכן שתחלופנה עד 15 שניות עד שהנורית האדומה תאיר). בתום הטעינה תכבה הנורית האדומה.

תקשורת רוכב - מורכב: שיוך האוזנייה

קיימות שתי דרכים להשתמש ב-Q2 scala rider לתקשורת בין הרוכב למורכב.

א. הרוכב והמורכב משתמשים באוזניות מדגם **scala rider Q2**.

כדי לשייך את שתי האוזניות, בצע את הפעולות שמתוארות בסעיף "שיוך אוזניית רוכב שני" במדריך זה.

ב. הרוכב משתמש ב-Q2 scala rider והמורכב משתמש באוזניה ממשפחת scala rider (כגון scala rider FM, scala rider או יחידת scala rider TeamSet-Driver).

לשיוך שתי האוזניות:

1. כשהאוזניית ה- scala rider כבויה, לחץ והחזק את לחצן הבקרה (CTRL) עד שהנוריות האדומה/כחולה תתחלנה להבהב במהירות לסירוגין.
 2. כשהאוזניית ה- scala rider פועלת, לחץ והחזק במקביל את לחצן הבקרה (CTRL) ואת הלחצן הרב תכליתי (MC) למשך שש שניות עד שהנוריות האדומה תתחיל להבהב במהירות כדי לציין שהאוזניה נמצאת במצב שיוך.
 3. בתוך מספר שניות, שתי האוזניות תחלנה להבהב באיטיות בכחול.
- הערה:** אם תהליך השיוך לא הושלם בתוך דקה אחת, האוזניה תחזור למצב המתנה.
- הערה:** כשמשתמשים באוזניית scala rider כאוזניית מורכב, היוזמה לחיבור קולי של אינטרקום תוכל לבוא רק מאוזניית scala rider Q2. חיבור ידני של אינטרקום ניתן ליזום מכל אחת מהאוזניות.

שיוך אוזניית רוכב שני

(דורש שתי אוזניות Q2 scala rider)

1. אם אחת מהאוזניות כבויה, הפעל אותה על ידי לחיצה והחזקה של לחצן הבקרה (CTRL) עד שהנוריות הכחולה תהבהב שלוש פעמים.
2. ודא שהנוריות של שתי האוזניות מהבהבות כעת באיטיות בכחול.
3. בחר אוזניה אחת לחץ והחזק במקביל את לחצן הבקרה (CTRL) ואת הלחצן הרב תכליתי (MC) למשך שש שניות לפחות עד שהנוריות האדומה תתחיל להבהב במהירות כדי לציין שהאוזניה במצב שיוך אינטרקום.
4. חזור שוב על שלב 3 עבור אוזניית Q2 scala rider השנייה. הנוריות של שתי האוזניות אמורות להבהב במהירות באדום.
5. בתוך מספר שניות, תארנה הנוריות של שתי האוזניות באדום ברציפות למשך שתי שניות, ואחר כך תחלנה להבהב באיטיות בכחול.

שיוך אוזניית רוכב שלישי

(דורש שלוש אוזניות Q2 scala rider)

לאחר ששייכת את אוזניית ה-Q2 scala rider הראשית לאוזניית רוכב שני, חזור על התהליך לדליל כדי לשייך את ה-Q2 scala rider הראשית לאוזניית הרוכב השלישי.

הערה: אוזניית ה-Q2 scala rider הראשית תוכל לתקשר עם כל אחת מהאוזניות האחרות של הרוכב השני/או השלישי. אוזניות הרוכבים המשניים (רוכב שני ורוכב שלישי) לא יוכלו לתקשר ביניהן ישירות דרך האינטרקום.

הערה: אם תהליך השיוך לא הושלם בתוך דקה אחת, האוזניה תחזור למצב המתנה.

ביטול שיוכי האינטרקום של ה-*scala rider Q2*

תוכל למחוק את כל שיוכי האינטרקום של האוזניה בכל עת.

1. העבר את ה-*scala rider Q2* למצב שיוך אינטרקום לפי ההוראות שבסעיף שיוך אוזניית רוכב שני במדריך זה.
2. לאחר שהנורית האדומה תתחיל להבהב במהירות, לחץ והחזק את לחצן הגברת השמע למשך שלוש שניות.
3. הנוריות האדומה והכחולה תהבהבנה חמש פעמים כדי לאשר שביטול השיוך בוצע בהצלחה.

שיוך לטלפון סלולארי

אם ברשותך טלפון סלולארי תומך *Bluetooth* וברצונך לבצע ולקבל שיחות טלפון בעזרת ה-*scala rider Q2*, עליך לשייך תחילה את האוזניות לטלפון הסלולארי.

הערה: אם ברשותך מכשיר GPS תומך *Bluetooth* שברצונך להשתמש בו עם ה-*scala rider Q2*, דלג על שלב זה והמשך לשלב 4: שיוך GPS תומך *Bluetooth*.

השיוך הנו תהליך חד-פעמי. לאחר שהאוזנייה שויכה לטלפון סלולארי ספציפי, שני המכשירים יישארו משויכים ויזהו באופן אוטומטי זה את זה כשהם נמצאים בטווח קליטה. אם החיבור בין הטלפון לאוזנייה אבד, לחץ על לחצן הבקרה (CTRL) כדי לחבר שוב את המכשירים.

לשיוך *scala rider Q2* לטלפון סלולארי תומך *Bluetooth*

1. הפעל את הטלפון, וודא שפונקציית ה-*Bluetooth* שבו מופעלת.
2. כשאוזניית ה-*scala rider Q2* מופעלת, לחץ והחזק את לחצן הבקרה (CTRL) למשך שש שניות לפחות עד שהנוריות המצב האדומה והכחולה תתחלנה להבהב במהירות.

3. חפש מכשירי *Bluetooth* בטלפון לפי ההנחיות שבטלפון. למידע נוסף, עיין במדריך למשתמש של הטלפון שברשותך.

4. לאחר מספר שניות, הטלפון יציג את ה-*scala rider Q2* כמכשיר שאותר. בחר אותו ופעל על פי ההנחיות שבטלפון כדי לאשר את השיוך.
5. לכשתתבקש, הזן את קוד ה-PIN / הסיסמה 0000 (ארבעה אפסים).
6. הטלפון יאשר שהשיוך הצליח, והאוזנייה תתחיל להבהב באיטיות בכחול.

הערה: אם תהליך השיוך לא הושלם בתוך שתי דקות, האוזנייה תחזור למצב המתנה.

בטלפונים סלולאריים מסוימים, ייתכן שתצטרך ללחוץ על לחצן הבקרה (CTRL) כדי לחבר את האוזנייה לטלפון בתום השיוך. אוזניית ה-*scala rider Q2* תתחבר באופן אוטומטי לטלפון האחרון שחובר אליה.

שיוך למכשיר GPS תומך *Bluetooth*

אם ברשותך מכשיר GPS תומך *Bluetooth* וברצונך להקשיב להנחיות ניווט ושמע ממכשיר ה-GPS דרך הרמקולים של האוזנייה, עליך לשייך תחילה את האוזנייה למכשיר ה-GPS.

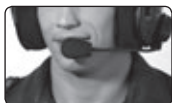
הערה: לא כל מכשירי ה-GPS שתומכים ב-*Bluetooth* מאפשרים חיבורים רבים לאוזניות תומכות *Bluetooth* כדוגמת *scala rider Q2*. למידע נוסף, עיין במדריך למשתמש של מכשיר ה-GPS שברשותך.

לשיוך ה-*scala rider Q2* למכשיר GPS תומך *Bluetooth*:

1. הפעל את מכשיר ה-GPS שברשותך.
2. כשאוזניית ה-*scala rider Q2* מופעלת, לחץ והחזק את לחצן הבקרה (CTRL) למשך שש שניות לפחות עד שהנוריות האדומה והכחולה תתחלנה להבהב במהירות לסירוגין.



2. החלק את הלוחית האחורית בין הריפוד הפנימי למעטפת החיצונית של הקסדה.
3. התאם את מיקום ערכת השמע כך שהמיקרופון ימוקם מול פיך ואחר כך הדק את הברגים.



וודא כי היחידה מסוקמת בצורה אופטימלית. כלומר, המיקרופון מסומם מול מרכז פיך. יתכן ותצטרך להזיז את היחידה מספר פעמים עד שתמצא את המיקום האופטימלי. יש להתקין את המיקרופון במאונך ולא כמאוזן.

אם רכשת גרסה של ערכת שמע, בעלת מיקרופון חוטי, עבור לסעיף: **הצגת ערכת השמע החוטית לקסדה סגורה.**

שיטת ההדבקה

שיטת ההדבקה נועדה למקרה שאין אפשרות להתקין את ערכת השמע בדרך הסטנדרטית או במקרה שתעדיף להתקין את ערכת השמע באמצעי הדבקה. אפשרות זו יושמה בהצלחה על קסדות שונות.

הערה: בעוד אין כל סיבה להאמין שההדבקה תפאוג בקסדה באופן כלשהו, קארדו אינה נושאת באחריות בעניין זה, ללא קשר לאופן בו ערכת השמע מוצמדת לקסדה. ערכת ההדבקה מוצעת כאלטרנטיבה נוספת ללא כל תוספת תשלום, בה תוכל לבחור להשתמש על אחריותך בלבד, תוך ויתור של זרישות כלשהן מקארדו הנוגעות לעניין זה. קארדו אינה נושאת באחריות לכל נזק עתידי היכול להיגרם כתוצאה מהשימוש באופן התקנה זה.

זהירות - תהליך זה יכול להתבצע רק פעם אחת!

1. השתמש במפתח האלן המצורף כדי לשחרר את שני הברגים שבלוחית האחורית של ערכת השמע.
2. התאם את מיקום ערכת השמע על הקסדה כך שהמיקרופון ימוקם מול פיך.



3. חפש אוזניות Bluetooth במכשיר ה-GPS שברשותך לפי ההנחיות שבמכשיר. שיר. למידע נוסף, עיין במדריך למשתמש של מכשיר ה-GPS שברשותך.
4. אם תתבקש דרך מכשיר ה-GPS שברשותך לסיסמא, הזן את ה-PIN / הסיסמא 0000 (ארבעה אפסים).
5. מכשיר ה-GPS שברשותך יאשר שהשיוך בוצע בהצלחה. נורית האוזנייה תתחיל להבהב באיטיות בכחול.
6. אם ברצונך להשתמש בטלפון סלולארי כדי לבצע ולקבל שיחות דרך האוזנייה, עליך לשייך קעת את הטלפון הסלולארי למכשיר ה-GPS בהתאם להוראות שב-GPS ו/או בטלפון הסלולארי.

הערה: אם תהליך השיוך לא הושלם בתוך שתי דקות, האוזנייה תחזור למצב המתנה.

התקנת ערכת השמע על הקסדה

ערכת השמע תותקן על הקסדה עצמה. מהרגע שערכת השמע מותקנת, ניתן להרכיב ולהסיר את האוזנייה ממנה בכל עת.

אם ברצונך לחבר את האוזנייה לנגן MP3, אנא עבור תחילה על ההנחיות לחיבור הנגן בכרטיס: "שימוש במכשיר ה-MP3 דרך האוזנייה"

התקנת האוזנייה על הקסדה מתאפשרת באחת משתי הדרכים הבאות:



השיטה הסטנדרטית: מומלצת לרוב סוגי הקסדות.
שיטת ההדבקה: מומלצת לקסדות שלא מתאימות לאופן ההתקנה הסטנדרטי המוזכר לעיל. ההדבקה תיעשה בעזרת רפיידת ההדבקה הכלולה במארז.



השיטה הסטנדרטית
 1. השתמש במפתח האלן המצורף כדי לשחרר מעט את שני הברגים שבלוחית האחורית של ערכת השמע.

3. וודא כי היחידה ממוקמת בצורה אופטימלית. יתכן ותצטרך להזיז את



היחידה מספר פעמים עד שתמצא את המיקום האופטימלי. יש להתקין את המיקרופון במאונך ולא במאוזן (יש לוודא כי האיזור אליו תודבק ערכת השמע ינוקה היטב לפני שלב ההדבקה כפי שמתואר בסעיף 4).

4. השתמש במטלית הלחה כדי לנקות את הקסדה באיזור בו תודבק רפידת ההדבקה. המתן מעט עד שהאיזור הסיועד להדבקה יתייבש לחלוטין.

5. קלף את כיסוי רפידת ההדבקה.

6. מקם את רפידת ההדבקה במקום שבחרת על הקסדה. הצמד לקסדה למשך 15 שניות ולחץ על כל 3 החלקים של רפידת ההדבקה.

7. רפידת ההדבקה תגיע לחוזק המירבי במהלך 24 השעות הבאות. על כן מומלץ לא להשמש באוזניים ב-24 השעות הראשונות לאחר ההדבקה.

8. מקם את ערכת השמע על רפידת ההדבקה והדק אותה למקומה בעזרת הברגים.

אם רכשת גרסה של ערכת שמע, עם מיקרופון חוטי, המשרך באופן הבא:

הצמדת ערכת השמע החוטית לקסדה סגורה



אם אתה משתמש בערכת השמע החוטי עליך לוודא תחילה שהערכה שלך מוצמדת לקסדה כמתואר בסעיף הקודם (התקנת ערכת השמע על הקסדה).

באמצעות המטלית הלחה, נקה את האיזור הסדויק בריפוד הפנימי של הקסדה אליו תרצה להצמיד את המיקרופון, אזור זה צריך להימצא מול הפה

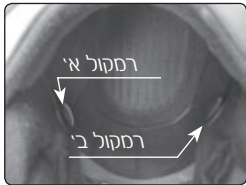
א. קלף את הציפוי המכסה את רפידת הוולקרו הדביקה, והנח את רפידת הוולקרו במיקום שנבחר מול הפה שלך.



ב. הצמד את המיקרופון לוולקרו, כמתואר בתמונה.
ג. כשתסיים, הדק את הברגים של ערכת השמע אל הקסדה

מיקום הרמקולים

הצמד את הרמקולים לסקוטש שבתוך הקסדה, כך שימוקמו מול האוזניים (ככל רמקול קצר [א'] לאוזן שמאל וככל רמקול ארוך [ב'] לאוזן ימין). תוכל להיעזר לשם כך ברפידות הסקוטש המצורפות.



ככל



רמקול ב'



רמקול א'

השימוש בשני רמקולים עלול להיות בלתי חוקי במדינות ואזורים מסויימים. במצב כזה, עליך להכניס את ככל הרמקול הארוך מתחת לריפוד הקסדה באופן הבא: העבר את ככל רמקול [ב'] לאורך שפת הריפוד לצד ימין ושוב חזרה לשמאל, ליד רמקול [א']. לבסוף מקם את הרמקול [ב'] מתחת לריפוד הקסדה.

AGC (בקרת עוצמה אוטומטית): נוסף על בקרת עוצמת שמע ידנית, scala rider Q2 תגביר ותחליש באופן אוטומטי את עוצמת השמע בהתאם לרעש הסביבה ולמהירות הנסיעה.

מקורות שמע ועדיפויות

מקורות השמע השונים שמחברים ל-scala rider Q2 מתועדפים כדלהלן:

1. שמע של טלפון סלולארי/מכשיר GPS (שיחות נכנסות/יוצאות, שמע GPS והנחיות ניווט).
2. אינטרקום עם אזניית רוכב שני ואינטרקום עם אזניית רוכב שלישי.
3. רדיו FM
4. חיבור לנגן MP3

מקור שמע בעל עדיפות גבוהה גובר על כל מקור שמע בעל עדיפות נמוכה
לדוגמה: שיחות טלפון סלולאריות תגבר על שיחת אינטרקום
 שיחת אינטרקום תגבר על רדיו ה-FM

שימוש באינטרקום

ביצוע שיחות אינטרקום

על מנת להתחיל שיחת אינטרקום בין הרוכב הראשון לבין רוכב שני בזמן שהאוזניה במצב המתנה יש לבצע את אחת מהפעולות הבאות:

	חיבור קולי: התחיל לדבר
חיבור באמצעות לחצן רב תכליתי (MC): לחיצה בודדת על הלחצן הרב תכליתי (MC)	תתחיל שיחת אינטרקום עם אוזניית הרוכב השני, לסיים שיחת האינטרקום עם אזניית רוכב השני, לחץ שוב לחיצה בודדת על הלחצן הרב תכליתי (MC).

הצמדת האוזניה לערכת השמע והסרתה

הצמדה:



החלק את האוזניה כלפי מטה לאורך לוחית ההזזה עד להישמע נקישה, שמציינת שהאוזניה ננעלה למקומה.

הסרה:



תוכל להסיר את האוזניה לטעינה ולאחסון על ידי לחיצה עדינה על הלשונית בעזרת האצבע והחלקת האוזניה כלפי מעלה בעזרת היד השנייה.

מומלץ להסיר את האוזניה מהקסדה כשאינה בשימוש.

שימוש באוזנייה

שימוש כללי

פונקציות כלליות	
תוצאה מצופה	פעולה נדרשת
הפעלת האוזנייה	לחץ על לחצן הבקרה (CTRL) ברציפות למשך שלוש שניות לפחות
כיבוי האוזנייה	לחץ על לחצן הבקרה (CTRL) ברציפות למשך שלוש שניות לפחות
הגברת השמע	לחץ לחיצה קצרה על לחצן הגברת השמע
החלשת השמע	לחץ לחיצה קצרה על לחצן החלשת השמע

כדי להתחיל שיחת אינטרקום בין הרוכב הראשון לבין רוכב שלישי בזמן שהאוזניה במצב המתנה:

חיבור באמצעות הלחצן הרב תכליתי (MC):

לחץ לחיצה כפולה על הלחצן הרב תכליתי (MC)

תתחיל שיחת אינטרקום עם אוזניית הרוכב השלישי. לסיים שיחת האינטרקום עם אוזניית הרוכב השלישי, לחץ שוב לחיצה כפולה על הלחצן הרב תכליתי (MC).



הערה: כשמתמשים באוזניה מדגם *scala rider* כאוזניית מורכב, ניתן ליזום חיבור קולי של אינטרקום רק מהאוזניה מדגם *scala rider Q2*. חיבור ידני של האינטרקום אפשרי סכל אחת מהאוזניות. עם זאת, המורכב יכול לסיים שיחה בעצמו על ידי לחיצה על לחצן הבקרה (CTRL).

חיבור נכשל: ב-*scala rider Q2*, אם תנסה ליזום שיחת אינטרקום לרוכב משני (רוכב שני או שלישי) שכבר נמצא בשיחת טלפון/GPS/ אינטרקום, יישמע צפצוף ככול שמציין שהרוכב המשני תפוס.

חיבור מחדש של האינטרקום: במקרה שה-*scala rider Q2* של הרוכב הראשון ואוזניית האינטרקום של הרוכב השני יוצאות מטווח הקליטה ומתנתקות זו מזו, ה-*scala rider Q2* ינסה באופן אוטומטי להתחבר שוב לאוזניית האינטרקום של הרוכב השני במשך חמש דקות.

או

תוכל להתחבר שוב באופן ידני בכל עת על ידי לחיצה על הלחצן הרב תכליתי (MC) לחיצה אחת לאוזניית הרוכב השני ולחיצה כפולה לאוזניית הרוכב השלישי.

קבלת שיחות אינטרקום

אם אינך משוחח עם אף אחד, כשהצד השני ינסה ליזום שיחת אינטרקום מרוכב משני השיחה תחל באופן אוטומטי.

פתרון בעיות באינטרקום:

ראשית, ודא שהמיקרופון ממוקם כהלכה מול מרכז פיך.

ה-*scala rider Q2* תוכננה לשימוש בסביבות בעלות רעש חזק.

הקפד לבדוק את פונקציית האינטרקום בסביבה רועשת (לדוגמה, סמוך לאופנוע).

כמו כן, ודא שהאוזניות שויכו כהלכה לפי ההוראות שבמדריך זה.

הפעלת האינטרקום באמצעות פקודה קולית

תכונת הפקודה הקולית של האוזניה מאפשרת לך להתחיל שיחת אינטרקום עם רוכב משני על ידי דיבור פשוט למיקרופון. תוכל לקבוע לאיזו מבין שתי אוזניות הרוכבים המשניים ברצונך להתחבר כשאתה משתמש באינטרקום החיבור הקולי.

הערה: כברירת סחזל, ניתנת עדיפות לאוזניית רוכב שני.

כדי להחליף את החיבור הקולי של האינטרקום בין אוזניות הרוכבים המשניים יש לבצע את הפעולות הבאות:

כשהאוזניה *scala rider Q2* נמצאת במצב המתנה, לחץ והחזק את לחצן הגברת השמע למשך שלוש שניות עד להישמע צפצוף:

- **צפצוף אחד** - מציין שנוצר קישור עם אוזניית הרוכב השני.
- **שני צפצופים** - מציינים שנוצר קישור עם אוזניית הרוכב השלישי.

ביטול פונקציית הפקודה הקולית לאינטרקום

כשהאוזניה במצב המתנה לחץ והחזק במקביל את לחצן ההגברה וההחלשה של השמע עד להישמע צפצוף. פונקציית הפקודה הקולית מופעלת כברירת מחזל של האוזניה.

הערה: ההפעלה/ביטול של תכונת החיבור הקולי משייעה על פונקציות האינטרקום והטלפון הסלולארי.

1 הבהוב כחול כל 3 שניות	מצב המתנה ללא שיחה מתנהלת
2 הבהובים כחולים כל 3 שניות	עם התחלת שיחה או במהלך שיחה / רדיו ה-FM פועל
1 הבהוב אדום כל 3 שניות	הסוללה חלשה
2 הבהובים אדומים כל 3 שניות	עם התחלת שיחה או במהלך שיחה / רדיו ה-FM פועל והסוללה חלשה.
אדום רציף	האוזניה בטעינה

רדיו ה-FM

האוזנייה שברשותך מצוידת במקלט רדיו FM איכותי. סעיף זה מסביר כיצד ליהנות מפונקציות רדיו ה-FM.

ה-scala rider Q2 מאפשרת לך להאזין לרדיו FM כשאינך מקבל שמע ממקור שמע אחר.

במהלך ההאזנה לרדיו אינך חייב לדאוג פן תחמיץ שיחות כלשהן, כיוון שהאוזנייה תשתיק באופן אוטומטי את רדיו ה-FM ותעבור למצב תפעול אוזניית Bluetooth עם קבלת שיחה נכנסת או כשתחליט ליזום שיחה. בתום השיחה, האוזניה תפעיל שוב באופן אוטומטי את רדיו ה-FM.

הפעלת רדיו ה-FM

כשאינך מנהל שיחה באוזניה (שיחת טלפון סלולארית או שיחת אינטרקום), לחץ והחזק את הלחצן הרב תכליתי (MC) באוזניה שברשותך למשך שלוש שניות כדי להפעיל את הרדיו. הרדיו יכוון לתחנת הרדיו האחרונה שהאזנת לה. בטלפונים מסוימים יהיה עליך להמתין מספר שניות לאחר סיום שיחה לכני הפעלת הרדיו.

שיחות טלפון יוצאות ונכנסות

פונקציות טלפון

מענה לשיחה	לחץ לחיצה קצרה על לחצן הבקרה (CTRL), או הגה בקול רם מילה כלשהי.
דחיית שיחה	לחץ לחיצה קצרה על הלחצן הרב תכליתי (MC) או הישאר בשקט למשך 15 שניות.
סיום שיחה	לחץ לחיצה קצרה על לחצן הבקרה (CTRL).
חיוג קולי	במצב המתנה, לחץ לחיצה קצרה על לחצן הבקרה (CTRL) והגה את שם האדם שברצונך לחייג אליו. תכונה זו נתמכת רק על ידי טלפונים סלולאריים שתומכים בחיוג הקולי.
חיוג חוזר	לחץ והחזק את לחצן החלשת השמע למשך שלוש שניות.

הערה: אם טלפון ה-Bluetooth הסלולארי שברשותך משוויר למכשיר GPS תומך Bluetooth ולא ישירות ל-scala rider Q2, ייתכן שחלק מפונקציות הטלפון זלעיל לא תהיינה תואמות.

כשהאוזנייה נמצאת בשיחת טלפון פעילה, כל בקשת שיחה של אינטרקום לרוכבי משנה תידחה באופן אוטומטי.

לאחר ניתוק קישור השמע של שיחת הטלפון, תוכל ליזום ולקבל שיחות אינטרקום לרוכבי משנה.

מצבי נורית חיווי

כבוי	האוזניה כבוי
הבהוב אדום/כחול לסירוגין	מצב שיוך לטלפון סלולארי/מכשיר GPS
הבהוב אדום מהיר	מצב שיוך לאינטרקום

כיבוי רדיו ה-FM

כשהרדיו פועל, לחץ והחזק את הלחצן הרב תכליתי (MC) למשך שלוש שניות כדי לכבותו.

החלפת תחנות מוגדרות-מראש ברדיו ה-FM

ה-scala rider Q2 כולל שש תחנות רדיו מוגדרות-מראש. כשהרדיו פועל, לחץ על הלחצן הרב תכליתי (MC) כדי לעבור בין התחנות השמורות.

חיפוש ושמירת תחנת רדיו FM חדשה

כשהרדיו פועל, לחץ והחזק את לחצן הגברת השמע או את לחצן החלשת השמע למשך שלוש שניות, או עד שתשמע את התחנה הבאה באוזניה. לחיצה על לחצן הגברת השמע תסרוק כלפי מעלה (תדר גבוה יותר). לחיצה על לחצן החלשת השמע תסרוק כלפי מטה (תדר נמוך יותר). לאחר איתור תחנה כלשהי, הסריקה תיפסק ותוכל להאזין לתחנה. כדי לשמור תחנה, עיין בסעיף הבא.

כדי להמשיך לסרוק, לחץ שוב על לחצן הגברת השמע או על לחצן החלשת השמע למשך שלוש שניות, או עד שתשמע את התחנה הבאה באוזניה. יש באפשרותך להמשיך להאזין לתחנה הנוכחית שלא נשמרה. לחיצה על הלחצן הרב תכליתי (MC) במקרה זה תעביר לתחנה השמורה הבאה.

שמירת תחנת רדיו FM

רדיו ה-FM מאפשר שמירה של שש תחנות רדיו דיגיטליות.

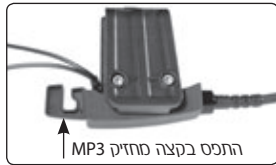
- בחר את התחנה שברצונך להחליף על ידי לחיצה על הלחצן הרב תכליתי (MC) עד לאיתור התחנה שברצונך להחליף.
- חפש תחנה חדשה כמתואר לעיל.
- לחץ על הלחצן הרב תכליתי (MC) תוך 20 שניות לאחר איתור התחנה כדי לשמור את התחנה הנוכחית.

אם לא תשמור את התחנה החדשה, הרדיו יצא ממצב סריקה מבלי לשמור את תחנה זאת. עם זאת, תוכל להמשיך להאזין לתחנה הנוכחית שלא נשמרה. לחיצה על הלחצן הרב תכליתי (MC) במקרה זה תעבור לתחנה השמורה הבאה.

שימוש במכשיר ה-MP3 דרך האוזניה

אוזניית ה-scala rider Q2 יכולה להתחבר בקלות לנגן MP3 על ידי חיבור המכשיר בכבל המצורף לשקע האחורי של ערכת השמע בכל זמן נתון. על מנת להבטיח את כבל ה-MP3 במקומו, פעל כדלהלן:

1. השתמש במפתח האלן המצורף כדי לשחרר את שני הברגים שבלוחית האחורית של ערכת השמע.



2. מקם את מחזיק הכבל MP3 מעל ערכת השמע. שני היינים שעל מחזיק הכבל MP3 יורכבו על השקערוריות המתאימות על גב ערכת השמע.

3. מקם את הלוחית האחורית מעל מחזיקה של כבל MP3 וחבר את כל החלקים יחדיו בעזרת שני הברגים שהוסרו לפניכם, כמתואר בתמונה.

4. התקן את ערכת השמע על הקסדה כמתואר בפרק: "התקנת ערכת השמע על הקסדה".

5. מקם את הרמקולים בתוך הקסדה כמתואר בסעיף: "מיקום הרמקולים".



6. חבר את כבל ה-MP3 לשקע נגן ה-MP3 ואת צידו השני חבר לשקע ערכת השמע המותקנת על הקסדה, באופן כזה שהכבל מושחל דרך מחזיק הכבל MP3. וודא שהכבל מאוכסח במקומו עד הישמע הקליק.

15 של תקנות ה-FCC ערכי סף אלה נועדו לספק הגנה סבירה כנגד הפרעות מזיקות בסביבת מגורים. מכשיר זה מחולל, משתמש ועשוי להקרין אנרגיית תדרי רדיו, ואם לא הותקן ונעשה בו שימוש בהתאם להוראות עלול לגרום להפרעות מזיקות לתקשורת רדיו. עם זאת, אין ערובה לכך שלא תחול הפרעה בסביבה מסוימת. אם מכשיר זה גורם להפרעות מזיקות לקליטה של רדיו או טלוויזיה, דבר שניתן לקבוע על ידי כיבוי והפעלה של המכשיר, המשתמש מתבקש לנסות לסכל בהפרעה על ידי נקיטת אמצעי אחד או יותר מהבאים:

- כוון או מקם מחדש את אנטנת הקליטה.
- שפר את ההפרדה בין המכשיר למקלט.
- חבר את המכשיר לשקע במעגל שונה מהמעגל שאליו מחובר המקלט.
- לקבלת עזרה, היועץ במשווק או בטכנאי רדיו/טלוויזיה מנוסה.

הפעלת המכשיר כפופה לשני התנאים הבאים:

- (1) מכשיר זה לא יגרום להפרעות מזיקות ו-
- (2) מכשיר זה חייב לספוג כל הפרעה, לרבות הפרעה שעלולה לגרום לפעולה לא רצויה של המכשיר.

הצהרת ה-FCC בנוגע לחשיפה לקרינת תדרי רדיו (RF)

מכשיר זה תואם למגבלות החשיפה לקרינה של ה-FCC, שנקבעו עבור סביבה לא מבוקרת. המשתמשים במוצר זה חייבים לפעול על פי הוראות ההפעלה הספציפיות כדי לשמור על תאימות לחשיפה לתדרי רדיו (RF). אין להציב או להפעיל משדר זה בסמוך/יחד עם אנטנה או משדר אחר.

הצהרת ה-CE האירופאי

האזניה מדגם scala rider Q2 ("המוצר" או "המכשיר") תואמת לדרישות היסודיות של Council Directive 1999/5/EC (להלן 3.1.a, 3.1.b Articles R&TTE Directive): ו-3.2. המוצר מיוצר בהתאם ל-Annex II של ההנחיה דלעיל.

הצהרת התאמה (DOC)

האזניה מדגם scala rider Q2 תואמת ל-Bluetooth® Specification 2.0 ומאמת אותה. האזניה עברה בהצלחה את כל בדיקות התקשורת שנקבעו במפרט Bluetooth. עם זאת, תקשורת בין המכשיר למוצרים תומכי Bluetooth אחרים אינה מובטחת.

כתב ויתור ושחרור כללי

על ידי שימוש ב-scala rider Q2 הנך מוותר על זכויות משפטיות משמעותיות, לרבות הזכות לתבוע. יש לקרוא בקפידה את המידע המובא להלן לפני השימוש במכשיר. אם אינך מאשר(ת) את כל התנאים של הסכם זה, עליך להחזיר את המוצר לאלתר לצורך קבלת

7. הכנס את הכבל MP3 לתוך התפס בקצה המחזיק כבל MP3.

8. על מנת להשתמש בנגן ה-MP3, הפעל את האזנייה למצב המתנה, כשהיא מהבהבת באיטיות בכחול.

הערות: הפעל את נגן ה-MP3 על ידי שימוש בלחצני המכשיר (FF/REW/PLAY/PAUSE)

שליטה על עוצמת הקול תתאפשר דרך נגן ה-MP3.

כל חיבור שמע נוסף (שיחת טלפון/רדיו FM / שיחת אינטרקום) ישתיק באופן אוטומטי את השמע מנגן ה-MP3. צליל השמע יחזור ברגע שהאזנייה תחזור שוב למצב המתנה

תמיכה

שרות לקוחות בישראל:

ברקום שיווק והפצה בע"מ

מרכז בילו

ת.ד. 20 קריית עקרון, 70500

טלפון 972-8-9355925

פקס 972-8-9355911

דוא"ל: info@barcom.co.il

הצהרות

FCC (הוועדה האמריקאית הפדראלית לתקשורת)

15.21

הנך מוזהר בזאת, ששינויים שלא אושרו במפורש על ידי הגוף האחראי לתאימות עלולים לבטל את הרשות שניתנה למשתמש להפעיל את המכשיר.

(b) 15.105

מכשיר זה נבדק, ונמצא תואם לערכי הסף של מכשיר דיגיטלי Class B בכפוף לחלק

החזר מלא. על ידי שימוש באזניה הנך מתחייב(ת) להסכם זה ומאבד(ת) את הזכות לתבוע.

שימוש במכשיר תקשורת במהלך רכיבה על אופנוע, קטנוע, אופניים ממונעים, רכב שטח, אופנוע בעל ארבעה-גלגלים או כל כלי רכב או ציוד אחר, ביבשה, במים או באוויר (להלן "הכלי") במכשיר "כלי רכב") מחייבת תשומת-לב מלאה ומחלטת. חברת Cardo Systems, Inc. לרבות סמוניה, מנהליה, מסונפיה, חברת האם, נציגיה, סוכניה, קבלניה, מעניקי החסות שלה, עובדיה, ספקיה ומפיציה (להלן "במקובץ "החברה" או "קארדו"), מבקשת שתנקוט באמצעי הזהירות הנדרשים ותישאר קשוב לתנאי התנועה, מזג האוויר והכביש אם חברת ההשתמש במוצר, לרבות כל הדגמים הנגזרים וללא קשר לשם המסחרי שלהם או למוטג, ותעוצר את הרכב בצד הכביש לפני ייזום שיחות או קבלתן. כל פרוסום, פרסומות, הצהרה או הודעה דומה אחרת המתייחסת לשימוש במכשיר במהלך נהיגה על כלי רכב, מכוונות ליכולות הטכניות שלו בלבד ואין לפרשן באופן שגוי כעידוד המשתמש לתפעל את המכשיר כשהוא מעורב באופן פעיל בתנועה.

הנך פוטר, משפה מכל אחריות, הפסד, תביעה והוצאות (לרבות שכר טרחה לעורכי דין) ופוטר את קארדו מאחריות באופן סופי לכל פגיעה/נזק גופני או מוות, וכן להפסדים או לנזקים ברכוש, לכל כלי רכב לרבות כלי הרכב שלך, או לכל רכוש או נכס ששייך לך או לצד שלישי, כשכל אחד מהנייל עלול להיגרם משימוש במכשיר בניסיונות או בתנאים כלשהם וללא קשר למקום או תנאים.

קארדו לא תישא באחריות לנזק גופני כלשהו, ללא קשר לסיבות, למצבים או לניסיונות ולרבות תקלה במכשיר. כל הסיכונים הקשורים בתפעול המכשיר הנם בבעלות בלעדית ומלאה של המשתמש במכשיר זה, ללא קשר לאם הרוכש המקורי צד שלישי כלשהו השתמש במכשיר.

קארדו מיידעת אותך בזאת, ששימוש במכשיר זה עלול להוות גם הפרה של חוקים או תקנות מקומיים, או אחרים, ושכל שימוש במכשיר הנו באחריותך הבלעדית.

1. אתה, יורשך, נציגך המשפטיים, הבאים אחריו או הממונים מטעמך, משחררים, פוטרם, ומשפים מאחריות בזאת את קארדו תמידית ומרצון מכל הליך משפטי, תביעה, חוב, דרישה ואחריות שעלולים לנבוע, במישרין או בעקיפין, משימוש במכשיר, בגין כל תוצאה לרבות אך לא בלבד כאב, סבל, אי-נוחות, אובדן, פגיעה או מוות כלשהם, ובגין נזקים כלשהם לאדם או לרכוש שנגרמו בדרך כלשהי או קשורים אליהם, בין אם הנייל נובעים מרשלנות או מסיבה אחרת, ואשר עלולים לגדול בעתיד כתוצאה מהשימוש הנייל, עד להיקף המרכיב המותר על פי חוק.

2. הנך מבין ומקבל באופן מלא את הסיכונים הכרוכים בשימוש במכשיר, לרבות הסיכון שברשלנות או תביעה על ידי אחרים.

3. אתה מאשר שהנך כשיר להשתמש במכשיר, ושאינך סובל מבעיות רפואיות או מצרכים כלשהם שעלולים לפגוע ביכולתך לעשות זאת באופן בטוח. הנך מאשר, שגילך שמונה-עשרה (18) שנים לפחות ושיידעו אותך לגבי הסיכונים הקשורים בשימוש במכשיר. כמו כן, הנך מאשר שלא תצרוך תרופה, אלכוהול או סם שעלולים להשפיע על מידת הערנות שלך, ושללא תישא, תשתמש או תצרוך חומרים מסוגים אלה לפני השימוש במכשיר או במהלך השימוש בו.

4. הנך מאשר את אזהרותינו, ומבין כי: (א) יש סיכון מסוים בשימוש במכשיר בדרכים, לרבות (אך לא רק) פגיעה או מחלה, נקע, שבר, שיתוק חלקי ו/או מלא, מוות ושאר מכהאים שעלולים לגרום לנכות קשה; (ב) סיכונים וסכנות אלה עלולים להיגרם על ידי רשלנות של היצרנים, נציגיהם או כל צד שלישי שמעורב בתכנון או בייצור של המכשיר; (ג) סיכונים וסכנות אלה עלולים לנבוע מסיבות צפויות או בלתי צפויות.

הנך מקבל בזאת את כל הסיכונים והסכנות ואת מלוא האחריות לכל הפסד ו/או נזק, שנגרמו בשלמות או באופן חלקי על ידי רשלנות או פעולה של אחרים, לרבות החברה.

5. הנך מאשר שקראת כתב שחרור מאחריות זה, שהבנת באופן מלא את תנאיו ושוויתרת על זכויות משניות על ידי אי-החזרת המכשיר לצורך קבלת החזר מלא (ראה אפשרות החזר (להלן)).

ויתור אחריות

קארדו מסירה רצה כל אחריות, באופן בפורש או משתמע, הנוגעת למכשיר המצורף; לרבות (אך לא רק) אחריות משתמעת לסחירות, כשירות למטרה מסוימת ואי-הפרה. המכשיר ואביזריו מסופקים "כפי שהם" (as is) "וכפי שהם זמינים" (as available), ללא אחריות מכל סוג שהו מעבר למה שנמצא במדריך משתמש זה.

הגבלת אחריות

בשום מקרה לא תהא קארדו אחראית לנזקים מיוחדים, עקיפים, עונשיים, מקריים, מוחלטים או סיבתיים כלשהם שעלולים לנבוע משימוש במכשיר, גם במקרה ומדובר בהפרת חוזה, עוול כלשהוא (לרבות רשלנות), אחריות למוצר או כל גורם אחר, גם אם יודעה לגבי האפשרות לנזקים כאלה. הנך מאשר ומסכים שהמגבלות שנקבעו לעיל הן חיוניות ביותר להסכם זה, ושהמכשיר לא יסופק לך בהעדר מגבלות אלה. מדינות מסוימות עלולות להחיל חוקים שונים ביחס להגבלת האחריות.